

Ezekiel 38

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

1 And the word of the LORD came unto me, saying,

לֹאמֶר: אָלַי יְהוָה דִּבֶּר יְהֹוָה
H1961 And the word of the LORD H3068 H413 H559
H1697 H1697 came unto me saying

2 Son of man, set thy face against Gog, the land of Magog, the chief prince of Meshech and Tubal, and prophesy against him,

בָּן אָדָם שִׁים פָּנֶיךָ אֶל גּוֹג אֶל־גּוֹג וְאֶל־מָגוֹג
Son of man set thy face against Gog the land of Magog
H1121 H120 H7760 H413 H1463 H776 H4031

עַלְיוֹן וְהַגְּבָב אֶת־מְשֶׁה לְמִשְׁרָךְ רְאשֵׁךְ נְשֵׁךְ יְאֵן
prince the chief of Meshech and Tubal and prophesy H5921
H5387 H7218 H4902 H8422 H5012

3 And say, Thus saith the Lord GOD; Behold, I am against thee, O Gog, the chief prince of Meshech and Tubal:

אֶל־יְהֹוָה אֶת־הַנְּגָן יְהֹוָה אֶת־אָמֵן רְכָב הַאֲמֵן
And say the Lord GOD H2005 H413
H3541 H559 H136

וְתַבְלֵל: מִשְׁרָךְ רְאשֵׁךְ נְשֵׁךְ יְאֵן גּוֹג
Behold I am against thee O Gog H1463 H5387 H7218 H4902 H8422

4 And I will turn thee back, and put hooks into thy jaws, and I will bring thee forth, and all thine army, horses and horsemen, all of them clothed with all sorts of armour, even a great company with bucklers and shields, all of them handling swords:

וְהִזְאָתִי בְּלֹפִי יְבָשָׁתְּךָ וְשָׁׁבְתָּתִי וְשָׁׁבְתָּתִי
 And I will turn thee back and put hooks into thy jaws and I will bring thee forth
 H7725 H5414 H2397 H3895 H3318

וְפִרְשָׁתִים סְוסִים יְמִינְךָ אַתָּה כָּל בָּנָךְ חִילְךָ
 and all thine army horses and horsemen
 H853 H3605 H2428 H5483 H6571

צָפְתָה רַבְבָּתִים מְכֻלָּלִים לְבַשִּׁים
 all of them clothed with all sorts of armour even a great with bucklers
 H3847 H4358 H3605 H6951 H7227 H6793

מְגִילָתִים כָּלִים חַבְבָתִים תְּפִשִּׁים וְמִגְגִים
 and shields all of them handling swords
 H4043 H8610 H3605 H2719

5 Persia, Ethiopia, and Libya with them; all of them with shield and helmet:

מְגִילָתִים כָּלִים חַבְבָתִים תְּפִשִּׁים וְמִגְגִים
 with them all of them with shield and helmet
 H4043

וְכָובָעַ
 and helmet
 H3553

6 Gomer, and all his bands; the house of Togarmah of the north quarters, and all his bands: and many people with thee.

אֶגְמָל תְּגִרְגִּם הַבִּית אֶגְמָל תְּגִרְגִּם הַבִּית אֶגְמָל
 of the north quarters of Togarmah the house and all his bands
 H6828 H3411 H8425 H1004 H102 H3605 H1586

אֶתְרָן בְּבִים עַמִּים אֶגְמָל תְּגִרְגִּם הַבִּית אֶתְרָן
 and many people and all his bands the house of the north
 H854 H7227 H5971 H102 H3605

7 Be thou prepared, and prepare for thyself, thou, and all thy company that are assembled unto thee, and be thou a guard unto them.

וְכָל אַפֶּת הַ לְבָב | וְכָל אַפֶּת הַ לְבָב |
 Be thou prepared Be thou prepared
 H3559 H3559 H0 H859 H3605

לְבָב מִ וְכָל בָּבָל יְמִים בְּגִזְבָּל יְמִים
 for thyself thou and all thy company that are assembled
 H6951 H6950 H5921 H1961 H0

לְמַשְׁמָר:
 unto thee and be thou a guard
 H4929

8 After many days thou shalt be visited: in the latter years thou shalt come into the land that is brought back from the sword, and is gathered out of many people, against the mountains of Israel, which have been always waste: but it is brought forth out of the nations, and they shall dwell safely all of them.

הַשְׁנִים בְּאַחֲרֵי תְּפִלָּדָה מִמְּמִינֵּי יְמִים
 days After many thou shalt be visited in the latter years
 H3117 H7227 H6485 H319 H8141

מִקְבֵּץ צָתָה מִמְּרֹב בְּתַת מִשׁׁׁוּב בְּתַת אֶל רְצָא
 thou shalt come into the land that is brought back from the sword and is gathered
 H935 H413 H776 H7725 H2719 H6908

אַשְׁר וְשָׁבָא לְכָל מִעֵמֶן יְמִים עַל כְּבָב יְמִים מִעֵמֶן יְמִים
 out of the nations After many against the mountains of Israel
 H5971 H7227 H5921 H2022 H3478 H834

מִעֵמֶן יְמִים וְהִיא לְכָל מִרְבָּב הַ בְּקִי
 which have been always out of the nations
 H1931 H5971 H8548 H1961 H2723

כָּלָם: לְבָב טָה וְיִשְׁבֵּן הַזָּא אֲהָה
 but it is brought forth and they shall dwell safely
 H3318 H3427 H983 H3605

9 Thou shalt ascend and come like a storm, thou shalt be like a cloud to cover the land, thou, and all thy bands, and many people with thee.

לְכַס וְתַכְנֵת | כְּפַשְׁא הַבְּאָרֶץ וְעַל יְתָה
 Thou shalt ascend like a storm and come thou shalt be like a cloud to cover

עַם יִם אַגְפָּת יְבָא אַתָּה כָּל אֶתְתָּה תְּרַנֵּם הַבָּא בָּאָרֶץ
 the land thou and all thy bands people

אַוְתָּה: בְּבָבִים
 and many

10 Thus saith the Lord GOD; It shall also come to pass, that at the same time shall things come into thy mind, and thou shalt think an evil thought:

וְקַיִם הַיְהּוּנִי אַמְרָכְתִּי אַדְנִי הַיְהּוּנִי
 Thus saith the Lord

עַל דְּבָרִים יַעַל וְבָה וְאַתְּ בְּבָבִים
 shall things come to pass that at the same time

לְבָב בְּתָה: מִתְשַׁבֵּת וְמִשְׁבַּת
 into thy mind and thou shalt think thought an evil

11 And thou shalt say, I will go up to the land of unwalled villages; I will go to them that are at rest, that dwell safely, all of them dwelling without walls, and having neither bars nor gates,

אָבוֹא פָּרֶזׁ וְתָאָמְרָתִי אֶלְעָלָה וְאֶמְרָתִי
 And thou shalt say I will go up to the land of unwalled villages I will go
 H559 H5921 H776 H6519 H935

בְּשֵׁם קָטְנִים יְשִׁבִים וְיְשִׁבִים
 to them that are at rest all of them dwelling all of them dwelling
 H8252 H3427 H3605 H983 H3427

לְקָם אֵין וְדָלָת יְמִינָה וְבָרִימִינָה כָּלְמִלְבָד טָחָם
 without walls and having neither bars nor gates
 H369 H2346 H1280 H1817 H369 H0

12 To take a spoil, and to take a prey; to turn thine hand upon the desolate places that are now inhabited, and upon the people that are gathered out of the nations, which have gotten cattle and goods, that dwell in the midst of the land.

עַל יְדֵךְ יְבָב בְּזַיְלָב זַיְלָל לְלַשְׁלָל לְלַשְׁלָל
 To take a spoil and to take a prey to turn thine hand
 H7997 H7998 H962 H957 H7725 H3027 H5921

עַם וְאַל יְשִׁבֵּי וְאַל יְשִׁבֵּי
 and upon the people that are gathered
 H5971 H622

מִאָשָׁר וְאַל מִקְנֵי הַעֲשָׂה מִקְנֵי הַעֲשָׂה
 that are now inhabited and goods which have gotten
 H3427 H7075 H4735 H6213 H5921

עַל יְשִׁבֵּי וְאַל יְשִׁבֵּי
 that are now inhabited
 H3427

בְּאֶרֶץ טָב וָרֶב
 of the land in the midst
 H776 H2872

13 Sheba, and Dedan, and the merchants of Tarshish, with all the young lions thereof, shall say unto thee, Art thou come to take a spoil? hast thou gathered thy company to take a prey? to carry away silver and gold, to take away cattle and goods, to take a great spoil?

כְּפִיכְ יְהִי וְכָל תְּרַשׁ וְשׁ וְסָחָר וְאֶדְן שָׁבָא
 Sheba and Dedan and the merchants of Tarshish with all the young lions

בְּ אַתָּה כִּי אָמַר לְךָ לְשַׁלְלֵל יְאַמֵּר
 thereof shall say to take a spoil unto thee Art thou come

בְּ אַתָּה כִּי אָמַר לְשַׁלְלֵל יְאַמֵּר
 to take a prey hast thou gathered thy company to carry away silver and gold

גְּדוֹלָה: שַׁלְלֵל לְשַׁלְלֵל לְשַׁלְלֵל
 to take away cattle and goods to take a spoil a great

14 Therefore, son of man, prophesy and say unto Gog, Thus saith the Lord GOD; In that day when my people of Israel dwelleth safely, shalt thou not know it?

כְּהַלְלֵג וְגַג אַמְרֵא לְכָן
 prophesy Therefore son of man Thus saith unto Gog

בְּשַׁבְּתַת הַיּוֹם אָדָן יְהֹוָה כָּל וְאָנוּ
 Thus saith the Lord GOD In that day and I will be there

לְבָטָח יִשְׂרָאֵל עַמִּי
 when my people of Israel safely shalt thou not know

15 And thou shalt come from thy place out of the north parts, thou, and many people with thee, all of them riding upon horses, a great company, and a mighty army:

אַתָּה צָפֵן מִן־קָוָמָה מִרְקָתִת וְאַתָּה אַתָּה
And thou shalt come from thy place parts out of the north
H935 H4725 H3411 H6828 H859

כָּל־מִן־סִיסִּים רַכְבָּתִי אַתָּה וְאַתָּה יְמִינְךָ
people and a mighty with thee all of them riding upon horses
H5971 H7227 H854 H7392 H5483 H3605

רַכְבָּתִי אַתָּה וְאַתָּה יְמִינְךָ
company a great army and a mighty
H6951 H1419 H2428 H7227

16 And thou shalt come up against my people of Israel, as a cloud to cover the land; it shall be in the latter days, and I will bring thee against my land, that the heathen may know me, when I shall be sanctified in thee, O Gog, before their eyes.

לְכַס וְתַכְעַן | יִשְׁרָאֵל עַמִּי עַל יִתְּחַנֵּן
And thou shalt come up against my people of Israel as a cloud to cover
H5927 H5921 H5971 H3478 H6051 H3680

עַל וְהַבָּאֹת יְבָאָת | תְּהִנֵּה הַיּוֹם בְּאַחֲרֵי יְמִינְךָ
the land it shall be in the latter days and I will bring
H776 H319 H3117 H1961 H935 H5921

אַתָּה יְהוָה בְּקָדְשִׁי | אַתָּה אַתָּה יְהוָה בְּקָדְשִׁי
the land may know that the heathen me when I shall be sanctified
H776 H4616 H3045 H1471 H853 H6942

בְּעֵינֵיכֶם לְעֵינֵינוּ בְּגֹג: | בְּעֵינֵינוּ בְּגֹג: O Gog
before their eyes in thee O Gog
H0 H5869 H1463

17 Thus saith the Lord GOD; Art thou he of whom I have spoken in old time by my servants the prophets of Israel, which prophesied in those days many years that I would bring thee against them?

אֲשֶׁר ה וְאַבְאָתָה יְהוָה אֱלֹהִים רַכְבָּה

H3541

Thus saith

H559

the Lord

H136

GOD

H3069

H859

H1931

H834

דְּבָרָתִי

Art thou he of whom I have spoken

H1696

בָּמָיִם

in those days

H3117

קָדְמָוֹן יִם

in old

H6931

בַּיִדִּים

by

H3027

עֲבָדִי

my servants

H5650

נְבִיא אֶל יִשְׂרָאֵל בְּנִבְאָה יִם

the prophets

H5030

of Israel

H3478

which prophesied

H5012

בָּמָיִם

in those days

H3117

בָּהָם

H1992

שָׁנִים

many years

H8141

לְבָבְךָ יְאַתָּה עַלְיָקְמָן

that I would bring

H935

אַתָּה עַלְיָקְמָן

H853

H5921

18 And it shall come to pass at the same time when Gog shall come against the land of Israel, saith the Lord GOD, that my fury shall come up in my face.

וְהִנֵּה בַּיּוֹם

H1961

And it shall come to pass at the same time

H3117

בָּה וְאַתָּה

H1931

בַּיּוֹם

And it shall come to pass at the same time

H3117

בְ וְאַתָּה עַל גּוֹג אֶדְמָת תְּ

shall come

H935

Gog

H1463

against the land

H127

נְאָם בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֶל יְהוָה אֱלֹהִים רַכְבָּה

of Israel

H3478

saith

H5002

the Lord

H136

GOD

H3069

shall come up

H5927

that my fury

H2534

in my face

H639

19 For in my jealousy and in the fire of my wrath have I spoken, Surely in that day there shall be a great shaking in the land of Israel;

ל אָן אָמַד בָּאָשָׁר עַבְרָתִי וּבְקָנָאתִי

For in my jealousy and in the fire of my wrath have I spoken H518 H3808

H7068 H784 H5678 H1696

עַל גָּדָל בְּעֵשֶׂר וּבְיָמָם בְּהָאָה בְּיָמָם

Surely in that day there shall be a great H5921 H1419

H3117

H1931

H1961

shaking

H7494

there shall be a great

H5921

H1419

יְשָׁבָאֵל: אָדָם תְּ

in the land

H127

of Israel

H3478

20 So that the fishes of the sea, and the fowls of the heaven, and the beasts of the field, and all creeping things that creep upon the earth, and all the men that are upon the face of the earth, shall shake at my presence, and the mountains shall be thrown down, and the steep places shall fall, and every wall shall fall to the ground.

הַשְׁמָן יְמִינָה וְעַל כָּרְמֵן

shall shake at my presence of the sea and the fowls of the heaven H8064

H7493 H6440 H3220 H5775

עַל בָּרְמֵם שְׁבָרְמֵם וְעַל וְעַל

and the beasts of the field and all creeping things that creep H5921

H2416 H7704 H7431 H7430

פָּנִים וְעַל אָשָׁר בָּאָדָם הַ

of the earth and all the men at my presence H6440

H127 H3605 H120 H834 H5921

הַפְּמַדְרָג וְתִפְפּוֹל: בָּאָדָם הַ

of the earth shall be thrown down and the mountains shall fall and the steep places H4095

H127 H2040 H2022 H5307

לֹא כִּי חֹמֶם הַ

and every wall to the ground shall fall H5307

H3605 H2346 H776

21 And I will call for a sword against him throughout all my mountains, saith the Lord GOD: every man's sword shall be against his brother.

לְכָל עַל יְהֹוָה אֶתְתִּי

And I will call

H7121

H5921

H3605

against him throughout all my mountains

H2022

כִּי רַב

for a sword

H2719

בְּאַחַת יְהֹוָה אֶתְתִּי נָא מָ

saith

H5002

the Lord

H136

GOD

H3069

כִּי רַב

for a sword

H2719

אֶת יְשָׁאָת

every man's

H376

בְּאַחַת יְהֹוָה אֶתְתִּי נָא מָ

H251

תְּהִרְיוֹן

H1961

22 And I will plead against him with pestilence and with blood; and I will rain upon him, and upon his bands, and upon the many people that are with him, an overflowing rain, and great hailstones, fire, and brimstone.

אֶת וְוַנְשִׁפְטוּת

And I will plead

H8199

H853

בְּדַבָּר

against him with pestilence

H1698

וְבְדַבָּר

and with blood

H1818

וְגַם

rain

H1653

שׁוֹטֵף

that are with him an overflowing

H7857

וְאֶתְתִּי

אֶלְגָּב יְשָׁאָת

and great hailstones

H417

וְגַפְרִית אֲשֶׁר

וְגַפְרִית

and brimstone

H1614

אֶמְתַּת יְרֵאָה

and I will rain

H4305

וְעַל עַלְיוֹן

H5921

אֶתְתִּי

upon him and upon his bands

H102

וְעַל עַלְיוֹן

H5921

people

H5971

אֶתְתִּי רַבְבָּה יְמִינֵיכֶם

and upon the many

H7227

H834

H854

23 Thus will I magnify myself, and sanctify myself; and I will be known in the eyes of many nations, and they shall know that I am the LORD.

וְהַתְגַדֵּל תִּהְיֶה וְהַתְקִדְשָׁתִי וְיִדְעָה וְלֵעֵין וְכָל־
Thus will I magnify myself and sanctify and they shall know in the eyes nations
H1431 H6942 H3045 H5869 H1471

רְבָבָ יִם	יִדְעָה	פִּ	אָנָּה	יְהֹוָה:
of many	and they shall know	H3588	H589	that I am the LORD

From KJV Study • kjvstudy.org